

GERMAN
QUALITY
SEVERIN - SINCE 1892

SEVERIN

Friends for Life



SEVERIN



Automatický toustovač s funkcí pro bagely

Vážený zákazníku,

Před použitím přístroje si pozorně přečtěte následující instrukce a ponechejte si tento manuál pro případnou budoucí potřebu. Přístroj musí být používán pouze osobami, které jsou seznámeny s obsahem těchto instrukcí.

Připojení do sítě

Přístroj by měl být zapojen pouze do uzemněné zásuvky v souladu s požadavky. Ujistěte se, že síťové napětí odpovídá napětí vyznačenému na hodnotícím štítku. Tento produkt vyhovuje všem směrniciím označováním CE.

Seznámení s přístrojem

1. Ovládací páka
2. Tlačítka pro funkce:
 - a. Bagel
 - b. Funkce předehřátí
 - c. Rozmrazovací funkce
 - d. Přerušení
3. Nastavitelné ovládání pro plynulé opékání
4. Zásobník na drobký
5. Hodnotící štítek (na spodní straně přístroje)
6. Prostor pro napájecí kabel (na spodní straně přístroje)
7. Napájecí kabel s přípojkou
8. Ovládací páka pro ohřev vrchní části
9. Otvor na tousty (2 plátky) (model 2620/9266)
10. Otvor na tousty (4 plátky) (model 2621/9267)

Důležité bezpečnostní upozornění:

- **Pozor:** Vždy zde existuje možnost, že začnou toasty hořet. Proto se ujistěte, že přístroj není postaven nebo používán v těsné blízkosti závěsů či záclon nebo jakýchkoli podobných vznětlivých materiálů.
- Pro to, abyste se vyhnuli rizikům a vyhověli bezpečnostním požadavkům, opravy tohoto elektrického zařízení nebo napájecího kabelu musí být prováděny pouze v servise. Pokud vznikne potřeba přístroj opravit, prosím, kontaktujte naši zákaznickou linku telefonicky nebo emailem (viz příloha).
- Tento přístroj nemá externí časovač ani zvláštní ovládací systém.
- Před čištěním tohoto přístroje se ujistěte, že je vyjmut ze sítě a zcela chladný.
- Nečistěte přístroj tekutinami ani jej nenořte do vody, vyhnete se tím riziku elektrického šoku.
- Vnější část přístroje čistěte jednoduše lehce navlhčeným hadříkem.
- Pro vyprázdnění zásobníku na drobky jej nejprve jemně stiskněte a následně vytáhněte. Vyprázdněte zásobník a znovu jej nasadte.
- Tento přístroj je určen pro domácí či podobné použití:
 - Zaměstnanecké kuchyňky v obchodech, kancelářích a v dalších podobných prostředích,
 - V zemědělských pracovištích,
 - Zákazníky v hotelech, motelech, atd. a podobných ubytovacích zařízeních,
 - V prostředí typu penzion.
- Tento přístroj smí být používán dětmi (staršími 8 let) a osobami trpícími sníženými fyzickými, psychickými nebo mentálními schopnostmi či osobami s nedostatkem zkušeností nebo znalostí v případě, že na ně bude dávat pozor pověřená osoba; případně obdrží instrukce týkající se bezpečného použití přístroje a zároveň budou srozuměni s možnými riziky.
- Dětem nesmí být umožněno hrát si s tímto přístrojem.
- Dětem nesmí být umožněno čištění či údržba přístroje, s výjimkou dozoru osoby starší 8 let.
- Přístroj a síťový kabel musí být vždy uchováván mimo dosah dětí mladších 8 let.

- **Varování:** Taktéž uchovávejte mimo dosah dětí jakýkoli obalový materiál – může potenciálně způsobit nebezpečí – například udušení.
- Pokládejte přístroj vždy vodorovně na povrch, který je odolný proti horku.
- Pro prevenci škod jak v domácnosti, tak síťového napětí, nedávejte přístroj na či do blízkosti horkých povrchů ani k otevřenému ohni (plotýnkám ani plynovým hořákům).
- Přístroj nepoužívejte venku.
- **Varování:** Povrchy přístroje, které jsou otevřené, se v průběhu procesu ohřívají a zůstanou horké i delší dobu po vypnutí. **V případě dotyku těchto horkých součástí může dojít k popáleninám.**
- Před každým použitím přístroje je nutné zkontrolovat, že jak přístroj samotný, tak síťový kabel a přípojka nemají žádné závady. Pokud by, kupříkladu, přístroj spadl na pevný povrch, případně byl síťový kabel silně vytržen, již jej nepoužívejte: i neviditelné škody mohou mít nepříznivé účinky na bezpečnost provozu přístroje.
- Před použitím zcela rozmotejte síťový kabel.
- Nepokládejte síťový kabel na horké povrchy.
- Síťový kabel nenechávejte volně viset.
- Nenechávejte přístroj bez dozoru, pokud je v provozu.
- Během provozu nezakrývejte otvor na toasty.
- Nepokládejte rohlíky přímo na otvory na toasty.
- **Varování:** Pro prevenci škod na přístroji nezkoušejte ohřívát toasty na vrchním horkém povrchu.
- Neberte pečivo z toustovače pouze prsty ani do otvorů na toasty nic nevkládějte (nože, vidličky), jelikož do horkých částí proudí přímé napětí.
- **Vždy odejměte zástrčku ze sítě**
 - **Po každém použití**
 - **V případě jakékoliv poruchy**
 - **Před čištěním přístroje**
- Před vyjmutím zástrčky ze sítě nikdy netahejte za síťový kabel; vždy podržte samotnou zásuvku a zástrčku.
- Nevkládejte zástrčku do sítě mokrýma rukama.
- Pokud dojde k nesprávnému použití nebo tyto instrukce nebudou brány v potaz, žádná odpovědnost výrobce nepřichází v úvahu.

Použití

- Tento přístroj je určen pouze k toustování jednotlivých plátků pečiva či bagelů v otvoru na tousty a pro ohřev rohlíků na vrchní části přístroje.
- Není dovoleno toustování několika plátků pečiva zároveň v jednom otvoru ani opékání (gratinování) jiných potravin.
- Nepoužívejte žádné plněné ani namazané potraviny (například máslem nebo džemem) vevnitř přístroje ani na jeho na vrchní straně.
- Tento přístroj musí být používán pouze s příslušenstvím dodaným výrobcem.
- Jakékoli jiné použití přístroje než je popsáno v těchto pokynech, je považováno jako nevhodné a může vést ke zranění osob či materiálním škodám.

Provoz

Obecné informace

- **Varování: Ovládací páka se zablokuje pouze v případě, že je přístroj zapojen v síti.**
- Nevkládejte plátky, které jsou příliš tlusté nebo příliš velké, jelikož se v přístroji mohou zaseknout. Je možné toustovat půlky bagelů, jejichž šířka je do 25 mm.
- **V případě problémů nebo špatného fungování během provozu či před čištěním vždy vyjměte zástrčku ze sítě.**
- Pokud se v přístroji zasekne plátek pečiva, použijte k vytažení tupý dřevěný nástroj (například rukojeť kartáčku). Nikdy se nedotýkejte horkých částí kovovými předměty.

Před prvním použitím

- Důkladně vyčistěte toustovač (viz Čištění a údržba).
- Zapněte toustovač a bez pečiva proveďte nejméně pět toustovacích cyklů na maximální teplotu.
- Během jednotlivých cyklů nechte přístroj vychladnout.
- Před prvním zapnutím přístroje může toustovač pouštět jemný odér a malý kouř, které se po chvíli ztratí. Kvůli tomuto efektu zajistěte průchod vzduchu otevřeným oknem či balkonovými dveřmi.

Automatické vypnutí

Tento přístroj je dodáván s funkcí automatického vypnutí. Pokud se plátek pečiva zasekne a není možné jej vytáhnout po konci opékacího cyklu, toustovač se automaticky vypne. Pokud tato situace nastane, vyjměte přístroj ze sítě a vyjměte plátek pečiva podle návodu v sekci Obecné informace.

Přidání opékacího stupně

- Stupeň opečení si můžete nastavit otočením ovládacího knoflíku.
Světlejší opečení: otočte ovládacím knoflíkem proti směru hodinových ručiček.
Tmavší opečení: otočte ovládacím knoflíkem po směru hodinových ručiček.
- Pokud používáte přímo toustových chléb, doporučujeme dát opečení do pozice intenzity 4.

Tip:

Model 2512/9267:

Pro docílení stejného stupně opečení při opékání dvou plátků pečiva použijte oba otvory pro tousty a knoflík pro regulaci opečení otočte více doleva.

Provoz

- Vložte zástrčku do sítě.
- Po zvolení stupně opečení vložte plátky pečiva do toustových otvorů a stlačte ovládací páku dolů.
- Následně se rozsvítí světelný indikátor na tlačítku vyjmout.
- Jakmile dosáhnete požadovaného opečení, toustovač se automaticky vypne a plátky vyskočí. Světelný indikátor zhasne.
- Pro dosažení stejně opečených plátků zanechte mezi toustovacími cykly přibližně 30 sekund.

Funkce bagelu

- Funkce bagelu je vhodná pro opékání rozkrojené strany bagelu během ohřevu strany druhé.
- Umístěte bagely rozkrojenou stranou vně toustovače. Spusťte standardní proces toustování a zároveň aktivujte funkci bagelu. Indikuje ji rozsvícená kontrolka.

Funkce rozmrazení

- Funkce rozmrazení může být použita navíc ke standardnímu provoznímu režimu při opékání hluboce zmrazeného pečiva. Tato funkce prodlouží toustovací proces.
- Po aktivaci standardní funkce jednoduše stiskněte tlačítko rozmrazování. Tato funkce se zobrazí pomocí rozsvícené kontrolky.

Funkce ohřevu

- Funkce ohřevu je vhodná pro zahřátí pečiva, které již bylo opečeno. Varování: Neohřívejte namazané pečivo.
- Po aktivaci toustovací funkce stiskněte navíc tlačítko ohřevu. Tato funkce se zobrazí pomocí rozsvícené kontrolky.

Přerušení opékacího cyklu

- Pokud chcete přerušit cyklus opékání, stiskněte tlačítko vyjmout.
- Toustovač se vypne a plátky pečiva vyskočí. Světelný indikátor zhasne.

Ohřev rohlíků, housek, atd.

- Pro ohřev housek, rohlíků a jiného pečiva stiskněte ovládací páku pro ohřev směrem dolů.
- Umístěte pečivo, které chcete ohřát, na vrchní část, otočením nastavte knoflík do střední polohy intenzity a následně pro zapnutí toustovače stiskněte ovládací páku směrem dolů.
- Jakmile je proces dokončen a přístroj se automaticky vypl, otočte rohlík / chléb a proces opakujte.
- Po použití vraťte ohřívací část do původní pozice zvednutím páky zpět nahoru.
- **Nepokládejte pečivo přímo na otvory pro tousty.**

Čištění a údržba

Obecné

- Před čištěním tohoto přístroje se ujistěte, že je vyjmut ze sítě a zcela chladný.

- Nečistěte přístroj tekutinami ani jej nenořte do vody, vyhněte se tím riziku elektrického šoku.
- K čištění nepoužívejte žádné abrazivní ani drsné čisticí roztoky.
- Vnější část přístroje otřete lehce navlhčeným hadříkem bez žmolků.

Zásobník na drobky

- Během použití mohou kdykoli do zásobníku spadnout drobky, což musí být neustále čištěno. Pro vyprázdnění zásobníku jej nejprve jemně stiskněte a následně vytáhněte. Vyprázdněte zásobník a znovu jej nasadte.

Uchovávání napájecího kabelu

Před použitím kompletně rozmotejte napájecí kabel a ujistěte se, že je v dostatečné vzdálenosti od přístroje.

Po použití přístroje si nechejte dostatečné množství času před tím, než napájecí kabel smotáte.

Likvidace



Zařízení označené tímto symbolem musí být zlikvidovány odděleně od běžného komunálního odpadu, jelikož obsahují vzácné kovy, které mohou být recyklovány. Správná likvidace chrání přírodu a zdraví člověka. Váš lokální distributor či prodejce vám může poskytnout bližší informace.

Záruka

Tento přístroj podléhá záruce v případě závad na materiálu či zpracování v zákonné lhůtě dvou let od data zakoupení. V rámci této záruky se výrobce zavazuje opravit či nahradit jakékoli části, které shledá vadnými, po přijetí přístroje autorizovaným servisem. Tato záruka je platná pouze tehdy, byl-li přístroj používán v souladu s výše uvedenými instrukcemi a nebylo-li shledáno, že byl upraven, opravován či do něj nebylo zasaženo neoprávněnou osobou, případně byl poškozen nevhodným použitím.

Tato záruka nepokrývá opotřebení ani rozbití skleněnými či keramickými předměty, žárovkami, aj. Tato záruka neovlivňuje vaše práva ani jakákoli jiná práva, která vám jako zákazníkovi náleží v rámci platných právních předpisů vaší země. Pokud přístroj nesprávně

funguje a je nezbytné jej vrátit, opatrně jej zabalte a přiložte informace s vaším jménem, adresou a důvodem vrácení. Pokud se tak stane během záruční doby, přiložte, prosím, potvrzený záruční list a potvrzení o koupi.

V případě potřeby se obraťte na distributora pro český a slovenský trh www.bvz.cz.

